

faire place au jour, la sagesse de Buddha fut réalisée en lui. Réfléchissant avec intensité il dit : « Maintenant je suis parvenu à être Buddha ; cela est très profond, cela est très profond ; j'ai obtenu une chose difficile entre toutes les choses difficiles à connaître, subtile entre toutes les choses subtiles, merveilleuse entre toutes les choses merveilleuses. Maintenant la sagesse de Buddha est réalisée ; j'ai obtenu de ne rien ignorer. » Il se leva et alla auprès d'une rivière où était un nâga ; ce nâga se nommait Mučilinda (*Wen-lin*)<sup>(1)</sup> ; au bord de la rivière où demeurait Mučilinda (*Wen-lin*), il y avait un arbre sous lequel le Buddha s'assit et dit : « Autrefois Dipaṅkara Buddha (*Ting-kouang fo*) me donna la vénérable prédiction qui me concernait et me dit que je serais le Buddha Çâkyamuni (*Che-kia-wen fo*) ; en vérité il est arrivé ce qu'on m'avait annoncé, et maintenant j'ai obtenu d'être Buddha. Depuis des kalpas innombrables, je pratique la libéralité (*dâna*), je supporte les affronts (*kṣânti*), je déploie mon énergie (*vîrya*), je me livre à la contemplation (*dhyâna*), je me règle sagement (*çîla*). Par le mérite de mes vœux accumulés, j'ai obtenu maintenant, pour la première fois, la dignité suprême. Quand on fait le bien, le bonheur s'ensuit ; impérissables sont mes actes méritoires. » Tandis que le Buddha avait ces pensées, il entra dans la pâramitâ de contemplation. Le Buddha était au bord de la rivière ; son éclat lumineux fit pénétrer sa clarté jusqu'à l'endroit où habitait le nâga ; en voyant le reflet de cet éclat, le nâga sentit toutes ses écailles se hérissier ; auparavant déjà il avait vu trois Buddhas, à savoir Krakučchanda Buddha (*Keou-keou-ts'in fo*) Kanakamuni Buddha (*Keou-na-han-meou-ni fo*) et Kâçyapa Buddha (*Kia-che fo*)<sup>(2)</sup> ; quand ces trois Buddhas avaient obtenu la sagesse, tous s'étaient assis là, et leur

(1) Cf. *Lalita vistara*, chap. XXII ; *Yoga sûtra*, section III, 18, 19 et 49.

(2) Ce sont les derniers des sept Buddhas qui précédèrent le Buddha actuel.